

Datenblatt zur Ausweisausstellung (Bibliothek und Photothek)

Modulo per il rilascio tessere utenti (biblioteca e fototeca)

User ID card application form (library and photo library)

Nachname/Cognome/Surname: _____

Vorname/Nome/Name: _____

Adresse (fester Wohnsitz)/Indirizzo (residenza)/Address (permanent residence)

Straße/Via/Street: _____

PLZ/CAP/ZIP Code: _____ Ort/Città/Town: _____

Staat/Stato/Country: _____

Geburtsdatum/Data di nascita/ Date of birth: _____

Ausweis (Personalausweis, Pass)/Documento (Carta d'identità, Passaporto)/Document (ID Card, Passport): _____

Dokumentnummer/Numero del documento/Document number: _____

E-Mail-Adresse/Indirizzo email/Email address: _____

Telefonnummer/Numero di telefono/Telephone number: _____

Mit der nachfolgenden Unterschrift verpflichte ich mich, die Bestimmungen der Benutzerordnung zu beachten und den Weisungen des verantwortlichen Personals nachzukommen. Mir ist bekannt, dass Zuwiderhandlungen den Entzug des Benutzerausweises zur Folge haben können. Bei besonders schweren Verstößen behält sich die Direktion vor, anderen wissenschaftlichen Bibliotheken und Institutionen den Ausschluss und seine Begründung mitzuteilen. Die Nutzung der Bibliothek, der Fotothek und der sonstigen Einrichtungen des Instituts erfolgt auf eigene Gefahr.

Firmando questo modulo mi impegno ad osservare il regolamento per le/gli utenti e le indicazioni del personale responsabile. Sono consapevole che qualsiasi trasgressione può comportare il ritiro della tessera e che, in caso di infrazioni particolarmente gravi, la Direzione si riserva il diritto di informare altre biblioteche e istituzioni dell'esclusione dai servizi con la relativa motivazione. L'uso di Biblioteca e Fototeca e degli altri servizi avviene a proprio rischio e pericolo.

By signing this document I agree to comply to the regulations of the Library and Photo Library and to follow instructions by the Institute's staff. The user ID card may be revoked in case of violations. The Directors reserve the right to inform other libraries and institutions of the exclusion of a user and the reasons behind it, should need arise. The use of the Library and Photo Library and other services is at my own risk.

Datum/Data/Date: _____ Unterschrift/Firma/Signature: _____